



**VICHY INTERNATIONAL ARABIAN HORSE  
SHOW B**

**22 et 23 Juillet / July 22nd and 23rd 2017**



**FICHE D'INSCRIPTION / GENERAL ENTRY FORM**

**Merci de remplir le formulaire avec votre ordinateur / Thank you for filling the form with your computer**

**Adresse de Facturation / Billing address :**

Nom/Name.....

Haras/Stud:.....

Adresse/Address :.....

Code Postal /Post Cod :..... Ville / City :..... Pays / Country:.....

Téléphone / Phone : ..... Mobile :..... Fax:.....

Email :.....

*L'inscription comprend : L'inscription du cheval, la location du box et une entrée pour la Soirée de Gala (1 entrée par cheval inscrit).*

*The entry includes: the entry of one horse, the box and one invitation to the Gala Evening (1 invitation per horse entered)*

	<i>Prix unitaire/Unit price</i>	<i>Quantité/Quantity</i>	<i>Montant/Amount</i>
<i>Inscription + box</i>	.....250 €	.....	..... €
<i>Sellerie / Saddle-box</i>	.....150 €	.....	..... €
<i>Table VIP / 6 persons</i>	..... 750 €	.....	..... €
<i>Parrainage /Sponsoring ( voir dossier / see file)</i>	.....	.....	..... €
<i>Publicité / Advertising ( voir dossier / see file)</i>	.....	.....	..... €

**Montant total / Total Amount:..... €**

*Pour l'inscription d'un poulain, l'inscription de la mère est gratuite ( préciser si la jument participe à la classe des juments suitées)*

*For the registration of a foal, the registration of the mare is free (to specify if the mare participates in the class of mares with foal at foot)*

***Date limite d'inscription / Closing Date : 4 Juillet /July 4th 2017***



**VICHY INTERNATIONAL ARABIAN HORSE  
SHOW B**

**22 et 23 Juillet / July 22nd and 23rd 2017**



**Conditions de paiement / Payment Conditions:**

Chèque à l'ordre de : *Cheque made in the name of: A.C.A.S - Mr SOUPPAT Daniel*  
Ou par virement à / or Bank transfer to : *A.C.A.S – Mr SOUPPAT Daniel*

Domiciliation: **Banque Société Générale 07200 AUBENAS**

Code Banque / Code Bank: **30003**

- Agence/ Agency: **01401**

N° de Compte/Account Number: **00037262470**

- Clé RIB : **29**

Code BIC ou SWIFT: **SOGEFRPP**

IBAN / International Banking Account Number: **FR76 3000 3014 0100 0372 6247 029**

**A retourner à / to be returned to :**

**Daniel SOUPPAT – ACAS- Les Echandols – 07600 VALS les BAINS – FRANCE**

E-mail : [danielsouppat@orange.fr](mailto:danielsouppat@orange.fr)

*Les inscriptions ne seront prises en compte qu'accompagnées du montant total des réservations, de la photocopie du passeport reconnu par la FEI et d'une photocopie des vaccinations (Grippe et rage pour les régions infestées.)*

*The entry form must be sent with **the total payment** and photocopies of the registration document with a graphic description of the horse or FEI recognised passport ( mandatory) and the certificate of vaccination (equine influenza and rabies).*

***Les Chevaux inscrits sur le catalogue sont dus et non remboursables.***

***The Horses registered on the catalogue are owed and non-refundable.***

*Les organisateurs dégagent toute responsabilité concernant les personnes, les chevaux et le matériel en cas d'accidents ou de dommages survenus pendant le séjour à Vichy pour la manifestation.*

*Liability disclaimer: the organizers shall not be liable for death, injury, disease or damage to any person, horse or property however caused.*

**Date :...../...../ 2017**

**Nom de la personne qui inscrit / Name of the person who fills the form**

.....

**Signature :**